ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1795/97 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 17ης Σεπτεμβρίου 1997

για καθορισμό των ελάχιστων τιμών πωλήσεως για το βόειο κρέας στο πλαίσιο του διαγωνισμού που προβλέπεται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1570/97

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 805/68 του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1968, περί κοινής οργανώσεως αγοράς στον τομέα του βοείου κρέατος [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2222/96 [2], και ιδίως το άρθρο 7 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας:

ότι ορισμένες ποσότητες βοείου κρέατος που καθορίζονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1570/97 της Επιτροπής [3] τέθηκαν σε διαγωνισμό·

ότι, δυνάμει του άρθρου 9 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2173/79 της Επιτροπής [4], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2417/95 [5], οι ελάχιστες τιμές πωλήσεως για το κρέας που τέθηκε σε δημοπρασία καθορίζονται λαμβανομένων των ληφθεισών προσφορών·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης βοείου κρέατος,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι ελάχιστες τιμές πωλήσεως βοείου κρέατος για το διαγωνισμό που προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1570/97, του οποίου η προθεσμία υποβολής προσφορών έχει λήξει στις 8. 9. 1997, καθορίζονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 17 Σεπτεμβρίου 1997.

Για την Επιτροπή

Franz FISCHLER

Μέλος της Επιτροπής

---

[1] ΕΕ L 148 της 28. 6. 1968, σ. 24.
[2] ΕΕ L 296 της 21. 11. 1996, σ. 50.
[3] ΕΕ L 211 της 5. 8. 1997, σ. 30.
[4] ΕΕ L 251 της 5. 10. 1979, σ. 12.
[5] ΕΕ L 248 της 14. 10. 1995, σ. 39.

ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO — LIITE — BILAGA

Estado miembro Medlemsstat Mitgliedstaat Κράτος μέλος Member State État membre Stato membro Lidstaat Estado-membro Jäsenvaltio Medlemsstat	Productos Produkter Erzeugnisse Προϊόντα Products Produits Prodotti Producten Produtos Tuotteet Produkter	Precio mínimo expresado en ecus por tonelada Mindstepriser i ECU/ton Mindestpreise, ausgedrückt in ECU/Tonne Ελάχιστες τιμές πωλήσεως εκφραζόμενες σε Ecu ανά τόνο Minimum prices expressed in ECU per tonne Prix minimaux exprimés en écus par tonne Prezzi minimi espressi in ecu per tonnellata Minimumprijzen uitgedrukt in ecu per ton Preço mínimo expresso em ecus por tonelada Vähimmäishinnat ecuina tonnia kohden ilmaistuna Minimipriser i ecu per ton

a) **Cuartos delanteros con hueso — Forfjerdinger, ikke udbenet — Vorderviertel mit Knochen — Εμπρόσθια τέταρτα με κόκαλα — Bone-in forequarters — Quartiers avant avec os — Quarti anteriori non disossati — Voorvoeten met been — Quartos dianteiros com osso — Luullinen etuneljännes — Framkvartsparter med ben**

Belgique/België	Quartiers avant/Voorvoeten	—
Deutschland	Vorderviertel	1 005
France	Quartiers avant	1 006
Italia	Quarti anteriori	951
Nederland	Voorvoeten	1 010
Österreich	Vorderviertel	1 010
Suomi/Finland	Etuneljännes	—
Sverige	Framkvartsparter	—
España	Cuartos traseros	1 229

b) **Carne deshuesada — Udbenet kød — Fleisch ohne Knochen — Οπίσθια τέταρτα με κόκαλα — Boneless beef — Viande désossée — Carne senza osso — Vlees zonder been — Carne desossada — Luuton naudanliha — Benfritt kött**

Danmark	A.	
	Interventionsbov (INT 22) (1)	1 591
	Interventionsbryst (INT 23) (1)	1 324
	Interventionsforfjerding (INT 24) (1)	1 457
	B.	
	Interventionsbov (INT 22)	1 660
	Interventionsbryst (INT 23)	—
	Interventionsforfjerding (INT 24)	1 162
France	Jarret arrière d'intervention (INT 11)	1 408
	Jarret avant d'intervention (INT 21)	—
	Épaule d'intervention (INT 22)	1 708
	Poitrine d'intervention (INT 23)	1 348
	Avant d'intervention (INT 24)	1 400
United Kingdom	Intervention shank (INT 11)	—
	Intervention shin (INT 21)	—
	Intervention shoulder (INT 22)	—
	Intervention brisket (INT 23)	—
	Intervention forequarter (INT 24)	—
Ireland	Intervention shank (INT 11)	—
	Intervention shin (INT 21)	—
	Intervention shoulder (INT 22)	—
	Intervention brisket (INT 23)	—
	Intervention forequarter (INT 24)	—
España	Jarrete de intervención (INT 11)	—
	Morcillo de intervención (INT 21)	—
	Paleta de intervención (INT 22)	1 745
	Pecho de intervención (INT 23)	—

(1) Producida en un establecimiento cuyo número de registro sanitario esté comprendido entre 0 y 699.
(1) Fremstillet på en virksomhed med et veterinært autorisationsnummer mellem 0 og 699.
(1) Hergestellt in einer Fleischwarenfabrik mit einer veterinärrechtlichen Zulassungsnummer zwischen 0 und 699.
(1) Παραχθέν σε εγκατάσταση με αριθμό κτηνιατρικής έγκρισης μεταξύ 0 και 699.
(1) Produced in a plant having a veterinary approval number between 0 and 699.
(1) Viandes produites dans un établissement dont le numéro d'agrément vétérinaire est compris entre 0 et 699.
(1) Carni prodotte in uno stabilimento con un numero di riconoscimento veterinario compreso tra 0 e 699.
(1) Geproduceerd in een inrichting met een veterinair erkenningsnummer tussen 0 en 699.
(1) Produzido num estabelecimento com um número de aprovação veterinária compreendido entre 0 e 699.
(1) Tuotettu laitoksessa, jonka eläinlääkinnällinen hyväksyntänumero on välillä 0—699.
(1) Producerat i en anläggning med ett veterinärkontrollnummer mellan 0 och 699.